



شواهد واکسیناسیون COVID-19 خود را دریافت کنید

شما می توانید از طریق immunisation history statement یا COVID-19 digital certificate تان مدرکی از وضعیت واکسیناسیون COVID-19 خود دریافت کنید. برای دریافت این مدرک، لازم نیست هزینه ای پرداخت کنید.

ساده ترین راه برای گرفتن بیانیته یا گواهی تان بطور آنلاین، یکی از این موارد است:

- حساب myGov تان

- برنامه تلفن همراه Express Plus Medicare.

ارائه دهنده واکسیناسیون شما قبل از اینکه بیانیته یا گواهی تان را دریافت کنید، باید واکسیناسیون تان را به Australian Immunisation Register گزارش دهد. این کار می تواند تا 10 روز طول بکشد.

Immunisation history statement شما همه واکسیناسیون هایی را که داشته اید نشان می دهد که در دفتر ثبت ایمن سازی استرالیا ثبت شده است.

COVID-19 digital certificate شما فقط واکسیناسیون های COVID-19 شما را نشان می دهد. شما می توانید گواهی دیجیتالی خود را پس از اینکه تمام دوزهای واکسنی را دریافت کنید که برای استفاده در استرالیا تأیید شده است، مشاهده کنید.

اگر برای Medicare واجد شرایط هستید، چگونه immunisation history statement یا COVID-19 digital certificate تان را دریافت کنید

با استفاده از myGov:

1. وارد حساب myGov تان شوید.

2. لینک سریع **Proof of COVID-19 vaccination** را انتخاب کنید.

3. نام تانرا و بعد **View immunisation history statement (PDF)** یا **View COVID-19 digital certificate (PDF)** را انتخاب کنید.

با استفاده از Express Plus Medicare mobile app:

1. به برنامه وارد شوید.

2. **Immunisation history** را از **Services** انتخاب کنید.

3. نام تان را و بعد **View immunisation history statement (PDF)** یا **View COVID-19 digital certificate (PDF)** را انتخاب کنید.

اگر نمی توانید immunisation history statement خود را بصورت آنلاین دریافت کنید یا به کمک نیاز دارید، با شماره **1800 653 809** تماس بگیرید.

اضافه کردن COVID-19 digital certificate به یک کیف دیجیتالی

با استفاده از یکی از موارد زیر، شما می توانید COVID-19 digital certificate تان را به Apple Wallet یا Google Pay خود اضافه کنید.

- Express Plus Medicare mobile app

- حساب آنلاین Medicare تان از طریق myGov با استفاده از مرورگر دستگاه تان.

اگر از Express Plus Medicare mobile app استفاده می کنید:

1. **Immunisation history** را از **Services** انتخاب کنید.
2. نام خود را انتخاب کرده، بعد **View COVID-19 digital certificate** را مشاهده کنید.
3. **Add to Apple Wallet** یا **Save to phone** برای **Google Pay** را انتخاب کنید.

اگر از حساب آنلاین Medicare تان از طریق myGov استفاده می کنید:

1. با استفاده از مرورگر دستگاه تان وارد حساب myGov خود شوید.
 2. **Medicare** را انتخاب کنید.
 3. **View immunisation history** را بر روی کاشی تاریخچه ایمن سازی انتخاب کنید.
 4. نام خود را انتخاب کنید.
 5. **Add to Apple Wallet** یا **Save to phone** برای **Google Pay** را انتخاب کنید.
- اگر از دستگاه iOS استفاده می کنید، شما می توانید از مرورگرهای Safari یا Chrome استفاده کنید. اگر از دستگاه Android استفاده می کنید، باید از مرورگر Chrome استفاده کنید.

اگر شما حساب آنلاین Medicare ندارید

برای راه اندازی حساب آنلاین Medicare تان، باید Medicare را به حساب myGov تان پیوند دهید.

به myGov تان در **my.gov.au** وارد شوید یا حساب تان را ایجاد کنید

سپس شما می توانید Medicare را با استفاده از هر یک از این راههای زیر پیوند دهید:

- شماره کارت Medicare و اطلاعات موجود در سوابق Medicare شما
- یک کد پیوند دهنده که به شما از طریق تلفن یا در یک مرکز خدمات داده شده است.

برای کمک در ارتباط با پیوند دادن Medicare با myGov، به **servicesaustralia.gov.au/medicareguides** مراجعه کنید.

اگر واجد شرایط Medicare نیستید، چگونه immunisation history statement یا COVID-19 digital certificate تان را آنلاین دریافت کنید

شما می توانید immunisation history statement یا COVID-19 digital certificate تان را آنلاین با استفاده از خدمات Individual Healthcare Identifiers (IHI) از طریق حساب myGov تان درخواست کنید.

شما باید جزئیات یکی از مدارک شناسایی زیر را برای تأیید هویت تان به ما بدهید:

- گذرنامه، با ویزای معتبر استرالیایی تان
- گواهینامه رانندگی استرالیایی تان.

هنگامی که ما هویت شما را تأیید کردیم، از مشخصات شما برای ایجاد IHI تان استفاده خواهیم کرد. ما همچنین IHI service را به حساب myGov شما پیوند خواهیم داد. بعد شما می توانید از IHI service برای مشاهده بیانیه تاریخچه ایمن سازی یا COVID-19 digital certificate تان استفاده کنید:

1. وارد حساب myGov تان شوید.
2. لینک سریع **Proof of COVID-19 vaccination** را انتخاب کنید.

3. نام تانرا و بعد **View immunisation history statement (PDF)** یا **View COVID-19 digital certificate (PDF)** را انتخاب کنید.

با استفاده از IHI service از طریق myGov، شما می توانید COVID-19 digital certificate خود را به کیف دیجیتال اضافه کنید.

شما همچنین می توانید یک نسخه از مدرک واکسیناسیون COVID-19 تان را از طریق My Health Record دریافت کنید.

برای اطلاعات بیشتر

- با شماره 131 450 با Translating and Interpreting Service (TIS National) تماس بگیرید تا به زبان خود در مورد خدمات Medicare صحبت کنید
- برای کسب اطلاعات بیشتر به زبان انگلیسی، به servicesaustralia.gov.au/covidvaccineproof مراجعه کنید
- به servicesaustralia.gov.au/yourlanguage بروید، که در آن می توانید اطلاعات را به زبان خود بخوانید، گوش کنید یا تماشا کنید
- برای آخرین مشاوره و بروزرسانی های COVID-19 به australia.gov.au مراجعه کنید
- از یک مرکز خدمات بازدید کنید.

توجه: تماس های تلفنی از تلفن خانه تان با شماره های '13' از هر نقطه استرالیا نرخ ثابتی دارد. این نرخ ممکن است بسته به قیمت مکالمه محلی باشد و ممکن است بین ارائه دهندگان خدمات تلفنی نیز متفاوت باشد. تماس با شماره های '1800' از تلفن منزل شما رایگان است. تماسهای تلفنی عمومی و تلفن همراه ممکن است زمان بندی بشوند و نرخ بالایی داشته باشند.



Get proof of your COVID-19 vaccination

You can get proof of your COVID-19 vaccination status through your immunisation history statement or COVID-19 digital certificate. You do not have to pay to get this proof.

The easiest way to get your statement or certificate is online using either:

- your myGov account
- the Express Plus Medicare mobile app.

Your vaccination provider needs to report your vaccinations to the Australian Immunisation Register before you can get your statement or certificate. This can take up to 10 days.

Your immunisation history statement shows all of the immunisations you have had that are recorded on the Australian Immunisation Register.

Your COVID-19 digital certificate only shows your COVID-19 vaccinations. You will be able to see your digital certificate after you have had all required doses of a vaccine that has been approved for use in Australia.

How to get your immunisation history statement or COVID-19 digital certificate if you are eligible for Medicare

Using myGov:

1. Sign in to your myGov account.
2. Select the **Proof of COVID-19 vaccination** quick link.
3. Select your name, and then **View immunisation history statement (PDF) or View COVID-19 digital certificate (PDF)**.

Using the Express Plus Medicare mobile app:

1. Sign in to the app.
2. Select **Immunisation history** from **Services**.
3. Select your name, and then **View immunisation history statement or View COVID-19 digital certificate**.

If you cannot get your immunisation history statement online or need help, call **1800 653 809**.

Adding your COVID-19 digital certificate to a digital wallet

You can add your COVID-19 digital certificate to your Apple Wallet or Google Pay using either:

- the Express Plus Medicare mobile app
- your Medicare online account through myGov using a browser on your device.

If you are using the Express Plus Medicare mobile app:

1. Select **Immunisation history** from Services.
2. Select your **name**, then **View COVID-19 digital certificate**.

3. Select either **Add to Apple Wallet** or **Save to phone** for Google Pay.

If you are using your Medicare online account through myGov:

1. Sign in to your myGov account using a browser on your device.
2. Select **Medicare**.
3. Select **View immunisation history** on the Immunisation history tile.
4. Select your **name**.
5. Select either **Add to Apple Wallet** or **Save to phone** for Google Pay.

If you are using an iOS device, you can use the Safari or Chrome browsers. If you are using an Android device, you need to use the Chrome browser.

If you do not have a Medicare online account

You need to link Medicare to your myGov account to set up your Medicare online account.

Sign in to, or create, your myGov account at **my.gov.au**

You can then link Medicare using either:

- your Medicare card number and information from your Medicare history
- a linking code we have given you either over the phone or at a service centre.

For help linking Medicare to myGov, go to **servicesaustralia.gov.au/medicareguides**

How to get your immunisation history statement or COVID-19 digital certificate online if you are not eligible for Medicare

You can get your immunisation history statement or COVID-19 digital certificate online using the Individual Healthcare Identifiers (IHI) service through your myGov account.

You need to give us details from one of the following identity documents to verify your identity:

- your passport, with your valid Australian visa
- your Australian driver licence.

Once we have verified your identity, we will use your details to create your IHI. We will also link the IHI service to your myGov account. Then you can use the IHI service to view your immunisation history statement or COVID-19 digital certificate:

1. Sign in to your myGov account.
2. Select the **Proof of COVID-19 vaccination** quick link.
3. Select your name, and then **View immunisation history statement (PDF) or View COVID-19 digital certificate (PDF)**.

You can add your COVID-19 digital certificate to a digital wallet using the IHI service through myGov.

You can also get a copy of your COVID-19 vaccination proof through My Health Record.

For more information

- call the Translating and Interpreting Service (TIS National) on 131 450 to speak with us in your language about Medicare services
- go to servicesaustralia.gov.au/covidvaccineproof for more information in English
- go to servicesaustralia.gov.au/yourlanguage where you can read, listen to or watch videos with information in your language
- go to australia.gov.au for the latest COVID-19 updates and advice
- visit a service centre.

Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.